

Zeitschrift: Beiträge zur nordischen Philologie
Herausgeber: Schweizerische Gesellschaft für Skandinavische Studien
Band: 30 (2001)

Artikel: Magus und Rechenmeister : Henrik Ibsens Werk auf den Bühnen des Dritten Reiches
Autor: Englert, Uwe
Register: Register
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-858253>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Register

1. Personen

- Aaraas, Hans 197
Aarseth, Asbjørn 6, 59, 64, 65, 66, 68,
75, 82, 85, 196, 293
Abrahamsen, Sigvard 193
Ackerknecht, Erwin 172
Ackerman, Gretchen P. 6
Ackermann, Josef. 171
Ahé, Karl-Rainer von der 9
Ahlersmeyer, Mathieu 204
Ahmed, Shafi 306
Albers, Hans 134, 210
Albert, Claudia 94
Alex, Maria 184
Allner, Ewald 184, 185, 186
Anderman, W. Th. [i.e. Walther Thomas]
119, 251
Angelus Silesius 53, 86
Anzengruber, Ludwig 46, 140
Arend, Käte 243
Arent, Benno von 199, 200
Arpe, Verner 222
Asbjørnsen, Peter Christen 72
Asper, Ferdinand 217, 266
Asper, Helmut G. 8, 112, 225
Asplund, Johan 216, 220
Aßmann, Richard 218
Auerbach, Walter 275
Bab, Julius 268
Bach, Rudolf 107
Bache-Wiig, Harald 24
Baedeker, Peer 168
Bärsch, Claus-Ekkehard 95
Bahr, Hermann 31, 39
Balsler, Ewald 119, 250, 251, 254
Balzac, Honoré de 46
Bandle, Oskar 2
Barbian, Jan-Pieter 207
Barlach, Ernst 94
Barner, Wilfried 63, 100
Barnowsky, Victor 134, 274
Barthes, Roland 87
Bartsch, Hede 170
Bassermann, Alfred 216, 274
Bauman, Zygmunt 17, 280, 281
Baumann, Kurt 268
Baumeister, Hans 227
Baumer, Marga E. 20
Baumgarten, Michael 217, 257, 266
Baumgartner, Walter 2, 31, 101, 216
Bayerdörfer, Hans-Peter 128, 267
Bechstein, Carl 50
Beck, Ulrich 16, 17, 19, 309
Beck, Wolfgang 100
Becker, Ilse 262
Becker, Ive 168
Becker, Marga 255
Becker, Paul Wilhelm 46, 54, 56, 86
Becket, Thomas 155
Beckmann, Hans Fritz 205
Beer-Hofmann, Richard 271
Beethoven, Ludwig van 174, 269
Behrend, Kurt 248
Benda, Oskar 63
Benesch, Kurt 178
Benestad, Finn 141
Benjamin, Walter 20, 291
Benston, Alice N. 75, 209
Benz, Wolfgang 16, 164
Berg, Leo 36, 38, 40, 101, 108
Berg, Thoralf 284
Berger, Ludwig 252
Berghaus, Günter 11, 213
Bergman, Hjalmar 9, 115
Bergman, Ingmar 7
Bergwitz, Joh. K. 102
Berliner, Alfred 288, 292
Berman, Russell A. 22
Bernau, Alfred 240
Bernauer, Rudolf 274
Bernhardt, Rüdiger 31, 32, 38, 39, 40,
131, 290
Bernstein, Max 2, 118
Bernstein-Schaffer, Jenny 288, 296, 298
Bertilsson, Ulf 175
Beyer, Edvard 33, 64
Biedrzyński, Richard 241, 242, 266
Bien, Horst 142, 294
Bing, Just 32
Birkemeyer, Rudolf 175
Bismarck, Otto von 20, 38
Bjørn, Alf 152, 164, 218

- Bjørnson, Bjørnstjerne 2, 100, 101, 109,
 115, 116, 149, 151, 170, 194
 Blankenburg, Else 31
 Bleicken, Jochen 19
 Blessing, Philipp 184
 Bloch, Ernst 20, 21, 99, 304
 Böhm, Karl Hans 131
 Böhme, Gernot 17
 Boehmer, Konrad 204, 214
 Böswald, Alfred 206, 207
 Boettcher, Marc 8, 33, 120, 245
 Bojer, Johan 170
 Bolingbroke, Henry Saint-John 103
 Bollmus, Reinhard 93
 Bolvary, Geza von 191
 Borch, Marie von 170, 171, 172, 218,
 220, 225, 245, 297, 298
 Borchert, Ernst Wilhelm 153, 158, 177
 Bornemann, Walter 258
 Bracher, Karl Dietrich 91
 Brackebusch, Lotte 259
 Bradbury, Malcolm 22
 Brahm, Otto 2, 7, 33, 274, 277
 Brandes, Edvard 60
 Brandes, Georg 33, 38, 46, 57, 60, 61,
 62, 63, 64, 84, 102, 124, 182, 265, 274,
 293
 Brandt, Hans 296
 Brandt, Martin 275, 288, 296
 Brantzeg, Nils 62
 Bratt, Marianne 190
 Braumüller, Wolf 109, 120
 Braun, Harald 130
 Brausewetter, Hans 241, 263
 Brenner, Hildegard 140
 Breuer, Harry 202, 217
 Breuer, Stefan 16, 18, 47
 Brevig, Hans Olaf 156
 Brock, Max 255
 Broder, Henryk M. 267, 292
 Broszat, Martin 91, 115
 Bruck, Reinhard 54, 55, 84, 110, 134,
 139, 140
 Brüggemann, Walther 190, 191
 Brünske, Fritz 184
 Bruns, Alken 31, 32, 156
 Brust, Alfred 41
 Brynhildsvoll, Knut 41, 134, 236, 286
 Buckwitz, Harry 137, 138
 Bürger, Peter 22
 Büttner, Hansjoachim 240
 Büttner, Wolfgang 245, 246
 Bull, Francis 28
 Bulthaupt, Heinrich 36
 Bumm, Peter 138
 Burtscher-Bechter, Beate 211
 Busch, Willi 166
 Butt, Wolfgang 4
 Cadars, Pierre 230
 Caemmerer, Christine 23
 Calderón de la Barca, Pedro 196
 Campignier, Peter 31
 Cappelen, August 201
 Caroli, Michael 195
 Caspar, Horst 119, 250, 251, 252, 253
 Christensen, Erik M. 33, 293
 Claussen, Horst 112
 Clewing, Carl 55
 Cohn, Benno 272
 Cohn- Bendit, Daniel 232
 Collin, Josef 61, 64, 68
 Comte, Auguste 62
 Conrad, Michael Georg 52, 53
 Courtade, Francis 230
 Craig, Edward Gordon 194
 Cuomo, Glenn R. 94
 Dahl, Johan Christian 201
 Daiber, Hans 12, 138, 251
 Daraul, Arkon 210
 Darré, Richard Walther 81
 David, Stella 189
 Decker, Herbert 213
 Delabar, Walter 23
 Deltgen, René 117, 118, 153, 155, 247
 Denkler, Horst 108
 Deppermann, Maria 211
 Diderot, Denis 278, 279, 284
 Dietrich, Antonia 189
 Dietrich, Margret 26
 Dillmann, Michael 113, 132
 Dippel, Paul G. 213
 Dix, Otto 19
 Doberauer, Heribert 225
 Doering-Manteuffel, Robert 258
 Dohm, Will 259
 Domarus, Max 154
 Dornseiff, Richard 152, 153, 164
 Dorsch, Käthe 119, 250, 251, 252, 253,
 254
 Dresdner, Albert 40
 Dresler, Adolf 53, 140
 Drewniak, Boguslaw 12, 27, 112, 113,
 115, 118, 130, 132, 133, 138, 166, 188,
 230, 231, 270
 Drews, Berta 231, 260
 Drexler, Anton 50

- Droescher, Georg 54
Dubois, Harriett 184
Dümling, Albrecht 213
Dumas, Alexandre 108
Dumont, Louise 7, 194, 235
Durbach, Errol 24, 238, 306
Dussel, Konrad 10, 11, 111, 112, 114,
128, 139, 189
Dzulko, Ruth 7, 199, 217, 261
Ebermayer, Erich 149, 168, 215, 230,
231
Ebert, Friedrich 51
Ebert, Hans 233
Ebert, Hidde 166
Eckart, Dietrich 2, 4, 25, 43, 44, 45, 46,
47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56,
57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 66, 67,
68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77,
78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87,
88, 89, 95, 100, 104, 105, 106, 124,
136, 137, 138, 139, 140, 142, 176, 180,
182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 190,
192, 194, 196, 198, 199, 200, 201, 204,
209, 210, 212, 223, 234, 273, 303, 304,
305, 306
Eckart, Walter 40
Eckert, Nora 176, 200
Edthofer, Anton 241
Eggers, Kurt 174, 207
Eggers-Kestner, Kurt 169
Egk, Werner 3, 134, 135, 204, 205, 206,
207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214,
304, 305
Eichberg, Henning 108
Eichenauer, Richard 98, 206
Eicher, Thomas 12, 129, 130, 134, 143
Eidens, Adolf 107
Eisenlohr, Eugen 257
Eisenthal, Wilhelm 7
Elias, Julius 2, 28, 33, 57, 60, 153, 196,
218, 251, 255, 256, 260, 265, 274, 277
Eliot, Thomas Stearns 24
Ellefsen, Tove 5
Ellehauge, Martin 31
Eller, William Henri 32
Eloesser, Arthur 276
Elster, Kristian 141
Emmerich, Wolfgang 16
Engel, Alexander 192
Engel, Erich 274
Engelbrecht, Kurt 269
Engelman, Ralph Max 49, 50
Engert, Rolf 99
Engle, Ron 11
Englert, Uwe 143, 275, 305
Erland, Gertrud 255
Ernst, Paul 157
Euler, Friederike 115
Euringer, Richard 87, 109
Everth, Franz 218, 220, 221, 227
Faber, Erwin 184
Färber, Sigfried 179, 180, 181, 182, 183
Faktor, Emil 258
Falckenberg, Otto 115, 196
Fallesen, Edvard 225
Faßbänder, Franz 31
Fechter, Paul 97, 229, 255, 258, 259
Feder, Gottfried 49
Fehling, Jürgen 26, 176, 274
Fein, Lenore 173
Felden, Emil 106
Felsenstein, Walter 260
Fenneker, Josef 260
Ferguson, Robert 227
Fetscher, Iring 232
Fichte, Johann Gottlieb 100
Findeisen, Kurt Arnold 98, 190
Firmans, Lothar 184
Fischer, Heinz-Dietrich 234
Fischer, Holger 100
Fischer, Irene 194
Fischer-Lichte, Erika 27, 305
Fischli, Bruno 56
Fjørtoft, Kari 261
Flamme, Traute 190
Fleischhacker, Sabine 32
Flemming, Oskar 51
Fleuron, Svend 10
Flickenschildt, Elisabeth 259
Fontane, Theodor 178
Frank, Bruno 271
Frankfurter, David 272
Freeden, Herbert 267, 268, 269, 270,
271, 272, 275, 290
Frei, Norbert 165
Frenzel, Elisabeth 8
Frenzel, Herbert A. 7, 8, 114, 119, 121,
129, 149
Frenzel, Karl 32
Freud, Sigmund 223
Freydank, Ruth 96, 217, 257, 266, 269
Fricke, Gerhard 172
Fried, Michael 278, 279, 281, 284
Friedländer, Samuel 52, 285
Friese, Wilhelm 4, 5, 7, 10, 32, 37, 123
Fritsche, Karl-Heinz 239, 240

- Fritz, Bärbel 95, 158
 Fröhlich, Elke 95, 96, 115, 251
 Fulda, Ludwig 2, 8, 34, 118
 Funken, Elisabeth 170
 Funkenberg, Alexander 175
 Furtwängler, Wilhelm 94
 Gadberry, Glen W. 11, 154, 189, 190,
 267
 Gade, Svend 73
 Garborg, Arne 2
 Gauger, Jörg-Dieter 154
 Gebühr, Otto 265
 Geck, Rudolf 234
 Geis, Ernst 218, 220
 Geisel, Eike 267
 Geisenheyner, Max 248
 Gentikow, Barbara 9, 31, 54
 Gentsch, Adolf 140
 Georg II. von Sachsen-Meiningen 2, 32
 George, David 6, 39, 41, 42
 George, Heinrich 115, 142, 231
 George, Stefan 94, 166
 Gerhardt, Elisabeth 184
 Gerhardt, Karl 134
 Gerigk, Herbert 212, 214
 Gerlach, Hans Egon 216
 Gerlach-Bernau, Kurt 109
 Gersdorff, Wolfgang von 54, 80
 Giddens, Anthony 306
 Gillessen, Günther 234
 Gilman, Sander L. 281
 Girard, René 161
 Girth, Peter 213
 Gladsø, Svein 7, 236
 Glaser, Hermann 78
 Glienke, Bernhard 4
 Gliese, Rochus 168, 169, 228, 250, 252
 Goebbels, Joseph 10, 11, 62, 91, 93, 94,
 95, 96, 100, 111, 113, 114, 115, 116,
 117, 118, 120, 121, 122, 123, 129, 130,
 132, 134, 138, 157, 177, 188, 190, 192,
 194, 200, 214, 217, 221, 225, 230, 248,
 250, 251, 252, 254, 296, 302, 303
 Goebel, Hans 50
 Göde, Carl 184, 200
 Göring, Hermann 164, 205, 210, 230,
 251
 Görlich, Brigitte 6
 Goesecke, Hans Konrad 243
 Goethe, Johann Wolfgang 7, 59, 99, 100,
 103, 110, 183, 271
 Goetschmann-Ravestrat, Ernst 47
 Götz, Norbert 13
 Gold, Käthe 168, 169
 Goldschmidt, Kurt Walter 276
 Gondolatsch, Wolfgang 262, 263
 Gonszar, Rudolf 213
 Goodrick-Clarke, Nicholas 49
 Gordon, Wolff von 258
 Gottschall, Rudolf von 38
 Gradl, Bergita 234
 Graeber, Heinz 166
 Graeb-Könneker, Sebastian 23, 24, 244
 Graff, Sigmund 112, 113, 215
 Graml, Hermann 16, 164
 Graun, Rita 170
 Greß, Franz 63
 Greuze, Jean-Baptiste 279, 284
 Grieg, Edvard 43, 53, 54, 55, 79, 89, 95,
 134, 140, 141, 142, 143, 188, 190, 195,
 208, 304
 Grieg, John 32
 Grillparzer, Franz 99, 196, 271
 Grimm, Jacob 199
 Grimm, Wilhelm 199
 Groddeck, Georg 196
 Gröning, Karl 203, 204
 Grössel, Hanns 9, 10, 33
 Groh, Otto Emmerich 151, 152, 165
 Gronau, Ernst 246
 Gronius, Jörg W. 271, 296
 Grossmann, Stefan 40
 Grosz, George 19
 Grün, Wilhelm 44, 53, 56
 Grünbaum, Herbert 288, 290, 292
 Grünbaum, Johann Christoph 282
 Gründgens, Gustav 26, 139, 167
 Grüning, Ilka 274
 Gude, Hans 201
 Günther, Hans F.K. 102
 Gundersen, Karin 307
 Gustloff, Wilhelm 272
 Håkon Håkonsson 150
 Haakonsen, Daniel 4, 5, 32, 33, 64, 85,
 236, 237, 262, 293
 Haaland, Arild 64, 85, 304
 Haaß-Berkow, Arild 225
 Hård, John Evert 99
 Haffner, Sebastian 224
 Hageberg, Otto 60, 64, 196
 Hagen, Anders 175
 Haider-Pregler, Hilde 20
 Haindl, Hermann 168
 Halbe, Max 31, 94, 97
 Haldenwanger, Elli 101, 105
 Hamann, Brigitte 96

- Hamann, Johann Georg 97, 103
 Hamburger, Käte 293, 294
 Hamm, Peter 204
 Hammer, Ellen 4, 6
 Hamsun, Knut 10, 96, 100, 115
 Hansen, Doris 184
 Hansen, Karin Synnøve 134
 Hansen, Ludwig 139
 Hansen, Walter 176
 Hanstein, Adalbert von 34
 Harlan, Veit 230
 Harnier, Hans 245
 Hart, Heinrich 39
 Hart, Julius 39
 Hartmann, Paul 187
 Hartmann, Waldemar 123, 124, 245
 Hartung, Günter 50
 Haß, Ulrike 35, 304
 Hauglid, Roar 202
 Hauptmann, Gerhart 31, 46, 94, 96, 109,
 113, 115, 116, 118, 122, 178, 260
 Hauser, Otto 48
 Hebbel, Friedrich 113, 271
 Heckel, Erich 94
 Hegel, Frederik Vilhelm 32
 Hegel, Georg Wilhelm Friedrich 65, 82,
 100
 Heiber, Helmut 94, 120
 Heiden, Konrad 43
 Heidersbach, Käte 204
 Heilborn, Ernst 107, 139
 Heim, Karl 59
 Heim, Wilhelm 250
 Heims, Heinrich 51
 Hein, Alfred 139
 Heine, Carl 2
 Heine, Heinrich 46
 Heinle, Lutz 248, 249
 Heinrichs, Anne 6
 Heinrichs, Heinz-Dieter 217
 Heister, Hanns-Werner 213
 Helland, Frode 162, 236, 262
 Helle, Knut 150, 155
 Hemmer, Bjørn 6, 34, 134, 143, 158,
 160, 162
 Hempel-Küter, Christa 100
 Hennig, Christian 4, 47, 54, 69, 83, 86,
 88, 89, 137
 Henningsen, Bernd 13
 Herf, Jeffrey 16, 25
 Herm, Paul 257
 Hernø, Leif 109
 Herrmann, Karl Ernst 4, 6
 Herrmann, Theo 213
 Herrmann-Schaufuß, Hans 228, 231
 Hertel, Heinz 100
 Herz, Walther 296, 298
 Heß, Rudolf 243
 Heßling, Hans 192
 Heyse, Paul 293
 Hildebrand, Hilde 131, 136, 240, 241,
 263, 264
 Hildebrand, Klaus 19, 165
 Hiller, Paul 282
 Hilpert, Heinz 120, 121, 132, 241, 242
 Himmler, Heinrich 138, 171, 174, 190
 Hindemith, Paul 94
 Hinkel, Hans 270, 272
 Hinrichs, August 154
 Hinz, Werner 138, 177, 266
 Hitler, Adolf 13, 15, 19, 43, 44, 50, 51,
 52, 63, 93, 96, 105, 112, 133, 138, 152,
 154, 156, 157, 158, 159, 164, 165, 170,
 173, 189, 190, 204, 210, 214, 215, 216,
 224, 227, 230, 231, 243, 249, 274, 285,
 303
 Höfer, Werner 256
 Höflich, Lucie 260
 Hoel, Sigurd 129
 Hoenselaars, Willem 173
 Høst, Else 263, 287
 Hofer, Johanna 141
 Hofer, Walter 128, 129, 165
 Hoffmann, E.T.A. 260
 Hoffory, Julius 33, 38
 Hofmannsthal, Hugo von 86, 87
 Holberg, Ludvig 115, 170
 Holdschmidt, Hans Carl 235, 236, 237,
 239
 Holland, Norman 305
 Holm, Erich [i.e. Mathilde Prager] 40
 Holz, Arno 169
 Holzapfel, Carl Maria 109
 Homering, Liselotte 195
 Hoof, Diane Marie-Louise von 6
 Horaz 249
 Horbach, E. 301
 Horn, Peter 243
 Hornsteiner, Ludwig 190, 201
 Horst, Waldemar 170
 Horváth, Szilvia 14, 247
 Huber, Gusti 250
 Huber, Ludwig 100
 Hübner, Herbert 190, 192
 Hülper, Ilse 184

- Hülsen-Haeseler, Georg von 47, 48, 52, 54, 55, 56, 58, 67
Hungerland, Heinz 97
Hurum, Gerda 31
Hutten, Ulrich von 102
Hutter, Lena 257
Hyldig, Keld 7
Ibsen, Bergliot 190, 192, 193, 194, 231
Ibsen, Tancred [jun.] 135, 193
Ibsen, Tancred [sen.] 134
Ihering, Herbert 96, 139, 251, 252, 253
Jacobsohn, Siegfried 53, 89, 141, 276
Jæger, Henrik 102
Jahnn, Hans Henny 41, 42
Jakubowski, Jeanette 183
James, Henry 22
Janka, Franz 153
Janson, Sverker 175
Janssen, Walter 246
Jensen, Johannes V. 9
Jensen-Husby, Theo 170, 184
Jessner, Fritz 275, 277, 279, 288
Jessner, Leopold 54, 140, 141, 142, 199, 203, 274, 275
Jetzinger, Franz 96
Jochmann, Werner 51
Johansen, Rune 202, 203
Johnston, Brian 160, 163, 286
Johst, Hanns 112
Joyce, James 24
Juckoff, Paul 189
Judtmann, Fritz 263, 264, 265
Jünger, Ernst 23, 157
Jürgens, Annemarie 184, 235
Jürgens, Helmut 184, 213
Jürgensen, Hans 31
Jung, Carl Gustav 64
Kaergel, Hans Christof 132
Kaiser, Georg 95
Kaiser, Hermann 227
Kalbfuß, Friedrich 196, 197
Kaltheuner, Walter 166, 252, 253
Kamban, Guðmundur 149
Kann, Lilly 275, 288
Kant, Immanuel 100
Kanzog, Klaus 253
Kapp, Wolfgang 50
Karlsson, Ingemar 154
Karsten, Maria 246
Kater, Michael H. 171, 174, 213
Kaufmann, Karl 95
Kaufmann, Lilli 230
Kautsky, Hans 199
Kayssler, Friedrich 283
Keel, Aldo 238
Keim, Josef 153
Kejzlar, Radko 33, 37
Kershaw, Ian 13, 25, 26, 96, 164
Ketelsen, Uwe-Karsten 11, 21, 22, 23, 25, 129, 166, 244
Kienzl, Florian 100, 169, 266
Kienzl, Hermann 67
Kierkegaard, Søren 164, 278
Kiesau, Georg 137, 259
Killer, Hermann 214
Kindermann, Heinz 26, 245, 259
Kinz, Franziska 231
Kirchner, Ernst Ludwig 94
Kittang, Atle 151, 159, 160
Klaiber, Joachim 117
Klaus, Martin 79
Kleemann, Rudolf 225
Klein, Cesar 175, 176, 177
Klein, Hans-Günter 213
Kleinoschegg, Willi 189
Kleist, Heinrich von 99, 114
Kliesch, Hans-Joachim 166
Klietsch, Erwin 263
Klingensfeld, Emma 32, 255, 256, 265
Klinger, Cornelia 15, 16, 18, 19, 20, 25
Klinksiek, Dorothee 247
Klippel, Friedrich 263
Klöpfer, Eugen 117, 120, 215, 228, 229, 230
Kloss, Wolfgang 109
Klubertanz, Carl Heinz 263
Kluge, Alexander 232
Knowles, David 155
Knudsen, Hans 217, 253, 276
Knuth, Gustav 138, 168, 169
Kobán, Ilse 260
Koch, Franz 172
Koch, Georg August 257
Kochheim, Gustav 59, 305
Köberle, Adolf 59
Köchling, Herbert 246
Koellreutter, Otto 165
König, Christoph 63, 100
König, Hans 255
König, Rosmarie 282
Könitzer, Willi Fr. 98, 139, 140
Koepke, Wulf 21
Körbs, Herbert 228
Körner, Ludwig 191
Körner, Hermine 150, 167, 168, 169, 258, 260

- Kogel, Gustav F. 195
 Kohlmayer, Rainer 94
 Kohlschmitt, Werner 104, 105, 210
 Koht, Halvdan 28, 102, 151, 171, 193
 Kolkenbrock-Netz, Jutta 10
 Konwitschny, Franz 213
 Koonz, Claudia 130
 Korion, Wilma 170
 Kortner, Fritz 274
 Kothes, Franz-Peter 191
 Krafft-Ebing, Richard von 37
 Krahl, Hilde 121, 241, 242
 Krause, Eckart 100
 Krause, Ernst 211
 Krauß, Otto 214
 Krauß, Werner 169
 Krenek, Ernst 206
 Kress, Helga 305
 Kretschmer, Ernst 57
 Kretschmer, Vera 225
 Kreuger, Ivar 258
 Kreutz, Wilhelm 195
 Krogoll, Johannes 100
 Kroneck, Hans 225
 Kubizek, August 96
 Küpper, Hannes 175, 176, 184, 185, 186
 Kuhn, Margot 8
 Kurlbaum-Siebert, Margarete 98
 Kvenild, Tone 284
 Kyser, Hans 215
 La Jana [i.e. Henriette M. Hiebel] 191
 Lagerlöf, Selma 9, 115
 Lambertin, Karl 168
 Landa, Anna 180
 Landquist, John 17
 Lang, Fritz 134
 Lang, Georg 228
 Lange, Wilhelm 33, 237, 238, 288, 290
 Langenbeck, Günther 257
 Lantzsich, Walter 187
 Laubinger, Otto 115, 139
 Laxness, Halldór 10
 Leander, Zarah 191
 Legal, Ernst 231, 258, 260
 Legband, Paul 256
 Lembach, Hedda 169, 188
 Lemke, Karl 168
 Lergen, Werner 227
 Lersch, Heinrich 21
 Lessing, Gotthold Ephraim 102, 271
 Levi, Erik 213
 Ley, Robert 217
 Liebeneiner, Wolfgang 244
 Lieven, Albert 246
 Lindau, Paul 8, 43
 Lindemann, Gustav 2, 7, 194, 199, 274
 Linden, Clarissa 184
 Linder, Erwin 196
 Linder, Richard 238
 Lindholm, Dan 202
 Lindikoff, Carla 194
 Linke, Manfred 199
 Linnebach, Adolf 169
 Lion, Fritz 275
 Lobedanz, Edmund 31
 Loerding, Anton 243
 Loewenberg, Carl 271
 Loewy, Ernst 157
 Logeman, Henri 82, 194
 Longum, Leif 299
 Loo, Hans van der 20
 Lothar, Lilo 248
 Ludwig, Karl-Heinz 16
 Lüth, Erich 246
 Lukács, Georg 307
 Lund, Allan A. 156
 Lundeberg, Erik P. 175
 Lunden, Kåre 150
 Luther, Martin 102, 170, 222, 223, 270
 Luthhöft, Hans-Jürgen 9, 102
 Lyche, Lise 141
 Lynge, Marta 6
 Lyssen, Conny 194
 Mahal, Günter 236, 238
 Mahnke, Adolf [sen.] 189, 200
 Mahnke, Fritz 173, 174, 203
 Man, Paul, de 7
 Mann, Thomas 24, 94, 97
 Mannheim, Lucie 274
 Marcuse, Ludwig 31
 Marion, Anne 168
 Marker, Frederick J. 6, 141, 150, 203, 245
 Marker, Lise-Lone 6, 141, 150, 203, 245
 Marks, Eduard 176
 Marr, Hans 274
 Marschall, Birgit 53, 202
 Martens, Ernst 169
 Martin, Karl Heinz 266
 Martini, Fritz 38, 175
 Maser, Werner 51
 Mathieu, Thomas 93, 94, 171, 188, 250
 Maurach, Johannes 118
 Maurer, Doris 112
 Mauser, Siegfried 211, 212
 May, Kurt 172

- May, Paul 189
 May, Ursula 195
 Mayr, E.A. 118
 McCredie, Andrew 206, 207
 McFarlane, James 7, 22, 31, 99, 293
 Meinecke, Gustav 228
 Meinhard, Carl 274
 Meiszies, Winrich 184
 Melchinger, Siegfried 234
 Melchior, Fritz 288
 Menz, Egon 108
 Merker, Reinhold 44, 93, 94
 Mesalla, Horst 142
 Mettin, Christian 179
 Mettin, Hermann Christian 107, 128, 131
 Metzger, Herbert 288
 Meyer, Hans Georg 7
 Meyer, Michael 60, 102
 Meyerbeer, Giacomo 212
 Meyn, Robert 175
 Meyrink, Gustav 95
 Michalowitz, Micha 296
 Midbøe, Hans 60, 141, 142, 245
 Mierendorff, Marta 8, 112, 225
 Minetti, Bernhard 231
 Minor, Nora 169
 Mishler, William 161
 Moe, Jørgen 73
 Moe, Moltke 73
 Moe, Vera Ingunn 31
 Möller, Eberhard Wolfgang 122
 Möller, Kai 260
 Moen, Mari 6
 Mohler, Armin 18, 48, 49, 109, 221
 Mohr, Albert Richard 213, 234
 Moissi, Alexander 245, 246
 Moisy, Sigrid von 293
 Molnár, Ferenc 270, 271
 Mommsen, Hans 15
 Morgenstern, Christian 54, 56, 57, 58,
 75, 137, 138, 140, 142, 186, 196, 197,
 273, 274
 Mosse, George L. 304
 Müllenmeister, Horst 199
 Müller, Hans Carl 143, 195, 196, 197,
 198
 Müller, Hans-Harald 100
 Müller-Wille, Klaus 174
 Münchheim, Ernestine 243, 245
 Mulot, Arno 43
 Munch, Peter Andreas 150
 Murmann, Geerte 135
 Muschg, Walter 62
 Musset, Alfred de 56
 Mussolini, Benito 211, 230
 Müthel, Lothar 119, 250, 253
 Mutzenbecher, Hans E. 58
 Nadler, Josef 62, 63, 103
 Nærø, Arvid 293
 Nagel, Ivan 6
 Nagel, Setty 184
 Nassen, Ulrich 23
 Nedden, Otto C.A. zur 123, 127
 Neizert, Gabriele 13
 Neubauer, Friedrich 246
 Ney, Hans 183
 Nielsen, Martinius 222
 Nielsen, Niels Åge 158
 Nietzsche, Friedrich 35, 124, 278
 Nilsen, Hans Jacob 141
 Nilsen, Sidsel Marie 32
 Noa, Wolfgang 258
 Nolde, Emil 19, 94
 Nolte, Ernst 52
 Nordau, Max 36, 37
 Noreng, Harald 6, 142, 151, 216, 222,
 293
 Northam, John 292
 Nürnberger, Siegfried 173, 175
 Nufer, Wolfgang 137, 206
 Nunberg, Sigmund 258
 Oberholzer, Otto 4, 6, 216
 Ödman, Anders 175
 Oehlmann, Werner 212
 Oellers, Norbert 112
 Østerud, Erik 236, 237, 275, 278, 279,
 287
 Offenbach, Jacques 212
 Orloff, Ida 257
 Ossietzky, Carl von 276
 Pahlen, Kurt 282
 Pallenberg, Max 274
 Panse, Barbara 128, 133
 Papke, Gabriele 11
 Pasche, Wolfgang 6, 32, 40, 41, 215
 Passarge, Ludwig 38, 67, 104, 137
 Passow, Wilfried 26
 Paul, Fritz 6, 10, 236, 278
 Paul, Peter 228
 Paupié, Kurt 234
 Paust, Otto 215
 Pechau, Manfred 221
 Peckolt, Carola 5
 Pehle, Walter H. 15
 Peine, Helmut 262
 Peters, Olaf 93

- Peters, Sabine 246
Petsch, Robert 100, 227
Petzet, Wolfgang 116, 137
Peukert, Detlev 25, 308
Pfannschmidt, Albrecht 228
Pfeiffer, Herbert 258, 261
Philippi, Felix 2, 118
Pini, Udo 191
Pirandello, Luigi 271
Pitsch, Ilse 10, 111, 112, 129, 301
Plewnia, Margarete 44, 45, 47, 49, 50,
51, 52
Plumpe, Gerhard 10
Poelzig, Jochen 227
Poensgen, Wolfgang 41
Pohl, Max 82, 183
Pois, Robert A. 154
Popova, Lilia 134
Potthoff, Ernst 99
Pound, Ezra 24
Prieberg, Fred K. 112, 152, 204, 205,
214
Prinz, Michael 13
Prümm, Karl 108
Puccini, Giacomo 191
Puls, Ruth 168
Puschner, Uwe 202
Quaglio, Eugen 203
Rabe, Kurt 201
Raddatz, Carl 228
Rathkolb, Oliver 250, 251, 254
Rauer, Sylvia 4, 198, 199, 200, 201, 202,
203
Reibnitz, Ursula von 177
Reich, Albert 54, 139
Reich, Emil 41, 274
Reichel, Hans-Günther 54
Reichel, Peter 19, 20, 93, 94
Reicher, Emanuel 274
Reichl, Johannes M. 109, 156
Reich-Ranicki, Marcel 3, 267
Reif, Rudolf 170
Reijen, Willem van 20
Reim, Ulrike 244
Reinert, Otto 73
Reinhardt, Max 7, 26, 132, 192, 245,
261, 274
Reznicek, Ladislav 32
Richard, Frieda 274
Rieder, Werner 8
Riedl, Fritz 235
Riege, Erna 201
Rieger, Gerd Enno 236
Riehl-Keller, Ingeborg 180
Riemenschneider, Heinrich 184
Rilke, Rainer Maria 24
Rischbieter, Henning 12
Rischer, Walter 184
Riss, Heidelore 267, 269, 275
Ritter, Karl 230
Rittner, Rudolf 274
Rödin, Gustav 204
Röhm, Ernst 164
Roellenbleck, Ewald 223
Roemisch, Bruno 100
Rønning, Helge 216, 222, 299, 307
Rönsch, Gustav 99
Rose, Hans 217
Rose, Paul 217, 257, 266
Rosenberg, Alfred 2, 8, 11, 43, 44, 45,
49, 50, 51, 79, 93, 94, 96, 98, 109, 114,
123, 133, 138, 139, 140, 171, 190, 221,
245
Rosowsky, Mira 275
Rosvaenge, Helge 152
Rott, Adolf 263, 265
Rovit, Rebecca 267
Rühle, Günther 113
Ruhrberg, Karl 134
Ruppel, Karl H. 120
Ruppelt, Georg 112
Rust, Bernhard 190
Ruth, Arne 154
Saalfed, Fritz 234
Roggenkamp, Walther 202
Rohde, Robert 95
Rohde, Willy 203
Saari, Sandra 7
Sæter, Gjertrud 306
Sæther, Astrid 24, 259
Sæverud, Harald 141
Sager, Otto 53, 54, 83, 185, 198, 199,
200, 201
Salb, Thomas 11
Salomon, Ernst von 304
Salzmann, Richard 234
Samuelson, Eric 5
Sandberg, Nils Helmut 248
Sardou, Victorien 108
Satori-Neumann, Bruno 266
Sattler, Ernst 228
Sauckel, Fritz 136, 249
Sauer, Oskar 274
Sax, Sergius 258
Saxer, Christof Peter 62, 63, 67, 89
Schaaf, Doris 276

- Schadt, Jörg 195
 Scherler, Gerhart 228, 229, 230
 Schildt, Axel 13, 21
 Schiller, Friedrich 94, 112, 114, 224, 269
 Schillings, Max von 143
 Schirach, Baldur von 120, 250
 Schjelderup-Ebbe, Dag 141
 Schlenther, Paul 2, 28, 32, 33, 57, 60,
 153, 196, 218, 251, 255, 256, 260, 265,
 274, 277
 Schlesinger, Robert 152
 Schlör, Joachim 183
 Schlösser, Rainer 51, 111, 112, 113, 114,
 115, 116, 118, 119, 120, 121, 122, 128,
 133, 136, 137, 138, 149, 179, 190, 206,
 212, 215, 228, 229, 243, 250
 Schmid, Egon 179, 180, 181, 182, 184,
 187
 Schmid Noerr, Friedrich Alfred 109, 110
 Schmidt, Werner 158
 Schmidt-Dengler, Wendelin 63
 Schmieding, Walther 267
 Schmitt, Carl 91, 165
 Schmitt, Eugen Heinrich 35
 Schmitt, Saladin 122, 166, 167, 251
 Schmitthenner, Hansjörg 255
 Schmitz, Otto 59
 Schmitz, Walter 202
 Schneider, Ernst A. 175
 Schneider, Frank 209, 210, 211, 212, 214
 Schneider, Hans 239
 Schneider, Herbert 166
 Schneider, Hermann 103
 Schneider-Mestern, Antje 173
 Schnell, Ralf 304
 Schnitzler, Arthur 271
 Schoeller, Bernd 87
 Schoenbaum, David 15, 157
 Schönberg, Arnold 207
 Schönborn, Harry 262
 Schoeps, Julius H. 183
 Scholem, Gershom 280, 291
 Scholz, Hans 177
 Scholz, Wilhelm von 139
 Scholz-Klink, Gertrud 78
 Schopenhauer, Arthur 48, 53
 Schramm, Wilhelm von 166
 Schramm, Wolf 176
 Schreck, Max 259
 Schreiner, Evelyn 250, 251
 Schreiner, Liselotte 175, 177
 Schrempf, Claus 278
 Schrimpf, Hans Joachim 10
 Schröder, Johannes 166
 Schröder, Rudolf 189, 190, 200
 Schröder, Stephan Michael 13
 Schroth, Rudolf 99, 166
 Schültke, Bettina 11, 113, 189, 234
 Schürmann, Harry 225
 Schütte, Ernst 241
 Schulenburg, Werner von der 112
 Schulte, Christoph 36
 Schulte, Gabriele 10
 Schultz, Irmgard 130
 Schultze, Brigitte 95, 158
 Schulze-Berghof, Paul 106
 Schuster, Peter-Klaus 19
 Schweizer, Armin 217
 Schwerin, Hans von 180
 Schwerte, Hans 59
 See, Klaus von 33, 108, 156, 171
 Seip, Didrik Arup 28
 Selboe, Tone 236, 237, 238, 239
 Sellner, Gustav Rudolf 137
 Senden, Paul 218
 Shafer, Yvonne 190
 Shakespeare, William 6, 59, 82, 94, 99,
 101, 116, 121, 133, 134, 165, 167, 188,
 196, 271, 275
 Shaw, George Bernard 36, 94, 121, 271
 Shepherd-Barr, Kirsten 6
 Shirer, William 173
 Sibelius, Jean 124
 Siebold, P.F. 32
 Sievert, Ludwig 234
 Sigg, Maria 183
 Singer, Kurt 268, 271
 Skei, Hans H. 307
 Skoda, Albin 241
 Skule Bårdsson 150
 Smelser, Ronald 93
 Söhnlein, Kurt 201, 202
 Sokoll, Gabriele 2
 Sonner, Rudolf 212
 Sontheimer, Kurt 215
 Sophokles 271
 Sopp, Alfred 170, 184
 Speer, Alfred 224
 Spenlen, Heinz-Rüdiger 154
 Spielhofer, Hans 230
 Stadelmann, Susanne 7, 261
 Stahl, Robert 255
 Stamm, Heinz-Günter 248
 Stang, Walter 44
 Staudacher, Gudny 152
 Stauder, Josef 188

- Staufinger, Wilhelm 105
Stavenhagen, Fritz 113
Steguweit, Heinz 154
Stehr, Hermann 157
Stein, Franz 257
Stein, Peter 6
Stein, Philipp 7
Steinbeck, Dietrich 27
Steinböck, Felix 263, 265
Steinbömer, Gustav 107
Steiner, Rudolf 225
Steinhoff, Hans 168, 221, 230, 231, 232, 244
Stengel, Theo 212
Stengel-von Rutkowski, Lothar 102
Stern, Fritz 14, 20
Stieler, Elisabeth 196
Stilke, Walter 43
Stillmark, Alexander 173, 184, 185
Stommer, Rainer 108, 128, 207
Storléer, Lars 6
Sträter, Paul 204
Straub, Agnes 117, 245, 246, 247, 263, 264
Strauß, Botho 4, 6
Strauß, Richard 94
Strawinsky, Igor F. 205, 212
Streicher, Julius 285
Strenger, Rudolf 130
Strindberg, August 9, 17, 40, 41, 96, 98, 109, 113, 115, 170, 178, 260
Strodthoff, Emil 166
Strodtmann, Adolf 32, 153, 156, 159, 165
Strømberg, Ulla 6
Strothmann, Dietrich 166
Sturm, Eduard 194, 199, 203, 246, 259
Sudermann, Hermann 31, 46
Sumalvico, Carl 225
Surmatz, Astrid 158
Sussin, Mathilde 258
Tauber, Kurt P. 62
Tegetthoff, Else 204
Teichen, Deli Maria 153
Templeton, Joan 6, 160, 236, 308
Thalmann, Marianne 6
Thamer, Hans-Ulrich 16, 154
Theweleit, Klaus 78
Thiede, Hans 184, 201
Thimig, Hans 241, 242
Thimig, Hermann 263
Thoma, Hubert 138
Thomas, Walter 97, 119, 251
Thoresen, Magdalene 105
Thorstad, Axel 4, 54, 142
Thürmann, Gustav 201
Tietjen, Heinz 205
Tirala, Lothar Gottlieb 98, 156
Tjønneland, Eivind 309
Toeplitz, Jerzy 230
Törnqvist, Egil 6, 7
Töteberg, Michael 112
Toller, Ernst 21, 22
Tolstoj, Leo 95, 113
Triesch, Irene 258, 274
Trotha, Thilo von 172
Tschammer und Osten, Hans von 190
Türcke, Karl 225
Turk, Horst 95, 158
Turner, Henry Ashby 13, 15, 256
Tveter, Nina E. 284
Ucicky, Gustav 253
Uecker, Heiko 4, 55, 83, 91
Uhde-Bernays, Hermann 94
Ulbricht, Justus H. 202
Ulischberger, Emil 137, 190
Ullmann, Walter 235, 239
Ullrich, Luise 120, 130
Ulrici, Wolfgang 240, 263
Unger, Hellmuth 244
Unger, Rudolf 97
Uttendörfer, Walter 248
Vasold, Manfred 11, 244
Verden, Alice 260
Verden, Ullrich 227
Verdi, Giuseppe 195, 275, 282, 287
Viertel, Berthold 141, 142, 274
Vocke, Charlotte 213
Völkel, Georg 246
Völker, Wolf 204
Vogt, Karl 103, 104
Vondung, Klaus 19
Vortisch, Karla-Ludwiga 253
Voß, Richard 38
Wackers, Coba 213
Wächtler, Fritz 179
Wærp, Lisbeth Pettersen 163
Wagener, Hilde 131, 263
Wagner, Adolf 188
Wagner, Hans 221
Wagner, Paul 192
Wagner, Richard 57, 164, 188, 194, 195, 212, 249
Wald, Ilse 213
Wald, Roderich 244
Walzel, Oskar 40

- Wanderscheck, Hermann 224
 Wang, Jens 201, 203
 Wangel, Hedwig 258, 259
 Wardetzky, Jutta 12, 111, 132, 179
 Warnecke, Kläre 149
 Wege, Carl 16
 Wegener, Paul 258, 259, 260, 261, 265
 Wehn, Lisa 248
 Wehner, Josef Magnus 187, 259
 Weichert, Richard 158, 177, 194, 195,
 198, 225
 Weigelt, Klaus 154
 Weill, Kurt 205, 212
 Weinheber, Josef 157, 204, 251
 Weininger, Otto 53, 61, 62, 64, 77
 Weinmann, Cornelia 174
 Weinzierl, Brigitte 129
 Weiser, Leo 45
 Weisker, Jürgen 169
 Weiß, Hermann 16, 164
 Weiße, Hermann 235, 237, 239
 Wekwerth, Manfred 291
 Welck, Karin von 195
 Welhaven, Johan Sebastian 100
 Weltmann, Lutz 139, 274
 Wendhausen, Fritz 134, 304
 Wenk, Silke 19
 Werder, Peter von 172
 Werfel, Franz 41, 42
 Werkentin, Ronald 170
 Wermelskirch, Wolfgang 4
 Werner, Rudolf 102
 Wertheimer, Martha 290
 Wessel, Johan Herman 100
 Wessling, Berndt W. 212
 Westecker, Wilhelm 248
 Wethly, Gustav 301
 Wetzl, Christoph 83, 134
 Wetzl, Heidi 83, 134
 Wicclair, Walter 8, 112, 225, 270
 Wiedeburg, Paul Hermann 43
 Wiemeler, Ruth 239
 Wiingaard, Jytte 6
 Wilde, Oscar 94
 Wildenbruch, Ernst von 140
 Wilhelm II. 47, 53, 54, 82, 202
 Wille, Rudolf 152
 Wilson, Thomas Woodrow 106
 Wimmer, Maria 175
 Winkel, Gottfried zum 246
 Winkler, Michael 21
 Winter, Claire 234
 Wippermann, Wolfgang 13, 14
 Wisten, Fritz 272, 275, 277, 279, 280,
 282, 283, 284, 287, 288-300
 Witt, Berta 139
 Witte, Karsten 232
 Wittgen, Rudolf 153, 163
 Woegerer, Otto 246
 Wölfl, Sophie 113
 Woerner, Roman 38
 Wohlgemuth, Joseph 273
 Wolff, Alfred 105, 210
 Wolff, Hannelore 159
 Woolf, Virginia 24
 Wüstenhagen, Karl 99
 Wulf, Joseph 98, 244, 271
 Wyller, Egil A. 196
 Yeats, William Butler 22
 Ystad, Vigdis 6, 34, 134, 143, 164, 171,
 176
 Zabel, Eugen 38
 Zadek, Peter 7
 Zalm, Rob van der 6
 Zan, Reinhold von 59
 Zander, Rosemarie 31
 Zeller, Bernhard 94
 Zerlett, Hans H. 191
 Zernack, Julia 172, 173, 202
 Ziegel, Erich 168
 Ziegler, Hans Severus 249
 Ziegler, Hermine 196
 Zimmermann, Walter 78, 171
 Zitelmann, Rainer 13, 93
 Znamenacek, Wolfgang 257
 Zola, Emile 36
 Zorn, Alwin 227
 Zschokke, Heinrich 121
 Zweig, Stefan 271

2. Texte Ibsens

- Baumeister Solness [Bygmester Solness] 7, 145, 274
- Brand 5, 32, 36, 39, 57, 60, 98, 127, 128, 145, 307
- Bund der Jugend [De unges forbund] 31, 92, 101, 132, 145
- Das Hünengrab [Kjæmpehøien] 92
- Des Glaubens Grund [Troens Grund] 60
- Die Frau vom Meer [Fruen fra havet] 122, 145, 264, 274
- Die Helden auf Helgeland, s. Nordische Heerfahrt
- Die Kronprätendenten [Kongs-Emnerne] 27, 32, 36, 99, 123, 127, 128, 145, 148, 149, 150-167, 178, 274, 301, 302, 308-309
- Die Wildente [Vildanden] 121-122, 123, 145, 147, 162, 265-266, 274, 275-288, 292, 294, 300, 307, 310
- Ein Bruder in Not [En Broder i Nød!] 60
- Ein Puppenheim, s. Nora
- Ein Volksfeind [En folkefiende] 3, 27, 35, 92, 95-96, 132, 145, 162, 168, 214, 215-232, 254, 303, 305, 307, 308, 309
- Frau Inger auf Östrot [Fru Inger til Østråt] 98, 115, 127, 145, 148, 149, 167-170, 178, 230
- Gespenster [Gengangere] 2, 8, 17, 27, 32, 33, 34, 36, 107, 114, 115, 116-120, 122, 123, 124-125, 127, 132, 136, 145, 147, 214, 232, 243-254, 263, 264, 274, 295-300, 302, 303
- Hedda Gabler 27, 107, 108, 123, 127, 131, 132, 145, 147, 162, 170, 175, 178, 215, 235, 241, 261-265, 274, 302, 306
- John Gabriel Borkman 128, 132, 145, 151, 162, 255, 257-261, 274, 286, 303
- Kaiser Julian, s. Kaiser und Galiläer
- Kaiser und Galiläer [Kejser og Galilæer] 99, 123, 124, 127, 128, 163, 302, 303
- Klein Eyolf [Lille Eyolf] 35, 145, 201, 274
- Komödie der Liebe [Kjærlighedens Komædie] 31
- Lichtscheu [Lysræd] 31
- Mit einer Wasserlilie [Med en Vandlilje] 31
- Nora [Et dukkehjem] 2, 3, 8, 24-25, 27, 33, 37, 40, 107, 108, 114, 115, 116, 120-121, 122, 123, 127, 129-132, 135, 136, 145, 147, 178, 214, 232-243, 248, 263, 274, 278, 302, 303, 307, 308
- Nordische Heerfahrt [Hærmændene på Helgeland] 27, 32, 38, 98, 99, 127, 145, 148, 150, 170-178, 179, 203, 274, 309
- Peer Gynt 2, 3, 4, 27, 34, 38, 39-40, 41, 42, 44, 46, 47, 52-90, 91, 95, 97, 98, 103-104, 105-106, 110, 118, 122, 124, 127, 133-143, 145, 147, 176, 177, 178-214, 223, 232, 272-273, 274, 302, 303-306, 309
- Rosmersholm 7, 37, 115, 123, 145, 264, 274
- Stützen der Gesellschaft [Samfundets støtter] 3, 27, 32-33, 122, 127, 135, 145, 147, 151, 235, 255-257, 259, 288-295, 303, 308
- Terje Vigen 3
- Wenn wir Toten erwachen [Når vi døde vågner] 145, 163, 274

3. Theaterorte und ihre Bühnen

- Aachen
 – Stadttheater 113, 149
 Altenburg 149
 Altona 256
 Augsburg 33, 34, 118, 137
 Baden-Baden 12, 186, 194-195, 203
 Bautzen 120
 Berchtesgaden 44, 180
 Bergen 5
 Berlin 7, 8, 11, 32, 54, 82, 107, 110, 135, 149, 167, 178, 187, 188, 191, 194, 215, 226, 247, 257, 259, 301
 – Agnes-Straub-Theater 117, 245, 246, 248
 – Belle-Alliance-Theater 32
 – Deutsche Oper 137
 – Deutsches Theater 121, 132, 141, 241-243
 – Dietrich-Eckart-Bühne 44
 – Herrnfeld-Theater 271
 – Kammerspiele 245
 – Komödie 243, 246, 258
 – Lessingtheater 58, 266, 274
 – Nationalsozialistische Volksbühne 95
 – Nationaltheater 32
 – Ostend-Theater 32, 217
 – Renaissancetheater 136, 240-241, 264
 – Residenztheater 8, 33
 – Réuniontheater 32
 – Rose-Theater 217, 218, 220, 228, 257, 265-266
 – [Königliches] Schauspielhaus am Gendarmenmarkt 48, 53, 54, 82, 84, 85, 139, 140, 168-169, 198, 199
 – Schillertheater 115, 260
 – Staatsoper Unter den Linden 204, 205
 – Stadttheater 32
 – Theater am Schiffbauerdamm 272
 – Theater des Jüdischen Kulturbundes 3, 266, 267-300
 – Theater des Volkes 136, 178, 190-194, 201
 – Theater in der Kommandantenstraße 271, 272
 – Theater in der Stresemannstraße 258, 263, 264
 – Volksbühne am Horst-Wessel-Platz 120, 177-178, 228-229, 231, 266
 – Zirkus Schumann 87, 136
 Beuthen 149
 – Oberschlesisches Landestheater 168
 Bielefeld 202
 Bochum 122, 127, 152, 155, 205, 251, 303
 – Schauspielhaus 166-167
 Bonn 135
 Brandenburg 180
 Bremen 54, 135
 – Schauspielhaus 149
 Breslau 113, 214
 Coburg 149
 Cottbus 12
 – Stadttheater 83, 184-186, 200, 201
 Danzig 135
 Darmstadt 214
 – Hessisches Landestheater 227-228
 Detmold
 – Landestheater 122
 Dortmund 152, 203
 – Stadttheater 173-175, 187
 Dresden 131, 137, 152, 166, 178, 200, 214, 256-257
 – Staatliches Schauspielhaus 138, 189-190
 Düsseldorf 176, 194, 199, 227
 – Schauspielhaus 7, 184-186, 201, 235-239, 240
 Duisburg 152
 Eisfeld/Thüringen 180
 Elberfeld 54, 95
 Essen 214, 233, 301
 – Freilichtbühne 180
 Esslingen
 – Württembergische Landesbühne 225-226
 Flensburg 12, 33, 130, 149, 175, 301
 – Grenzlandtheater 170, 184-186
 – Stadttheater 170-173
 Frankfurt/Main 137, 186
 – Neues Theater 234-235
 – Schauspielhaus 232
 – Städtische Oper 213
 Freiburg 137-138
 Gera 149, 203, 214, 241
 Görlitz 132

- Deutsches Grenzlandtheater 262-263, 265
- Graz 246
- Schauspielhaus 257
- Greifswald 178
- Halle 54, 214
- Stadttheater 189
- Hamburg 135, 235, 246, 301
- Deutsches Schauspielhaus 99, 121-122, 138, 175-177, 203-204, 255
- Thalia-Theater 54, 199, 247
- Hannover 54, 164, 233
- Schauspielhaus 201-202
- Heidelberg 137, 158
- Heilbronn 188
- Kiel 54
- Koblenz 115, 120, 137, 202
- Landestheater 135, 239-241
- Köln 12, 119, 152, 154, 164, 268, 275
- Schauspielhaus 152-165, 218-224, 225, 226, 227
- Königsberg 149
- Konstanz 260
- Kopenhagen
- Dagmartheatret 60
- Krakau 169
- Landsberg 135
- Leipzig 142
- Schauspielhaus 129, 168
- Luisenburg, s. Wunsiedel
- Magdeburg 54, 122
- Mainz 137
- Mannheim 137, 142, 227
- Nationaltheater 195-198
- Meiningen 222, 261
- Hoftheater 32
- Landestheater 228
- Meißen 140
- Stadttheater 116
- Memel
- Stadttheater 116
- Metz 241
- Deutsches Theater 130-131
- Mönchengladbach 135
- München 135, 149, 194, 261, 301
- Hoftheater 7, 32, 38
- Kammerspiele 115, 116, 137, 187, 203, 259
- Prinzregententheater 83, 169
- Residenztheater 33
- Neustrelitz
- Landestheater 136, 245
- Nordhausen 140
- Nürnberg 149
- Städtisches Theater 118, 119
- Oldenburg 135, 137
- Olmütz 120, 132
- Oslo 5, 7, 141, 142, 201, 203
- Osnabrück 214
- Paris 214
- Prag 203, 214
- Remscheid-Solingen 137, 241
- Rostock 54
- Rudolstadt
- Landestheater 139
- Saarbrücken 135
- Salzburg 149
- Schwerin 149
- Staatstheater 153, 184-186
- Solingen, s. Remscheid-Solingen
- Stettin 54
- Stadttheater 117
- Stralsund 131, 137
- Straßburg 121, 132
- Stuttgart 272
- Trier 132
- Grenzlandtheater 119
- Trondheim 5
- Turin 214
- Ulm 135
- Warschau 169
- Weimar 136, 164, 194, 301
- Deutsches Nationaltheater 123, 248-250, 255-256
- Wien 7, 8, 11, 117, 119-120, 132, 158, 303
- Akademietheater 120, 131, 250-254, 263-265
- Burgtheater 119, 250, 251
- Deutsches Volkstheater 151
- Staatsoper 152, 165
- Theater in der Josefstadt 121, 241-243
- Wiesbaden 58, 227
- Wilhelmshaven 202
- Wunsiedel
- Luisenburg 12, 179-184, 185, 187, 192